



**Forum: Metrology – Trade Facilitator –  
Offer of support by:**



**Swiss State Secretariat for Economic Affairs (seco) /  
Swiss Federal Office of Metrology and Accreditation  
(metas)**

**What can be offered:**

For priority countries or regions of the Swiss Economic Development Cooperation:

- 1 Financing training and specific equipments.  
Consulting, calibration of standards (traceability).
- 2 Course instructors for on-site courses in selected metrological fields such as dimensional measurements (length) for calibration laboratory officers, temperature measurement technology for calibration laboratory officers, pressure measurement technology for calibration laboratory officers.
- 3 Course instructors for on-site courses in legal metrology such as weighing instruments for verification officers / measurement of liquids for verification officers.

**What are the prerequisites and conditions:**

- Governmental proposal in the context of clearly defined projects of economic development co-operation.
- Evidence of the need for specific knowledge transfer related to metrological infrastructure aimed at fostering economic and trade development.
- Laboratory conditions to use the equipment properly fulfilled.
- Staff with basic metrological knowledge.

**Whom to address:**

**During the Forum:**



Bruno Vaucher

**After the Forum:**

- For 1 Jean-Pierre Cuendet  
SECO, Effingerstrasse 1, 3003 Berne, Switzerland  
Tel.: +41 (0)31 324 01 45  
Fax.: +41 (0)31 322 86 30  
E-mail: jean-pierre.cuendet@seco.admin.ch
- For 2 Rudolf Thalmann  
METAS, Lindenweg 50, CH-3003 Bern- Wabern  
E-mail: rudolf.thalmann@metas.ch
- For 3 Hans-Anton Ebener  
METAS, Lindenweg 50, CH-3003 Bern-Wabern  
E-mail: hans-anton.ebener@metas.ch